

Poland-Kielce: Lathes, boring and milling machine tools

OJ S 115/2015 17/06/2015

Contract award notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Kielecki Park Technologiczny

Postal address: ul. Olszewskiego 6

Town: Kielce

Postal code: 25-663

Country: Poland

For the attention of: Milena Biała

E-mail: milena.biala@technopark.kielce.pl

Telephone: +48 412787200

Fax: +48 412787201

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.technopark.kielce.pl>

I.2. Type of the contracting authority

Other: jednostka organizacyjna JST

I.3. Main activity

Other: rozwój przedsiębiorczości

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title

Dostawa maszyn do pracowni hali produkcyjno-magazynowej zlokalizowanej na części działki nr ewid. 5/37 w celu Utworzenia Centrum Kompetencji w zakresie CNC w ramach projektu pn. Rozwój infrastruktury i obszarów B+R Kieleckiego Parku Technologicznego.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Kielce.

NUTS code PL331 Kielecki

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiot zamówienia obejmuje:

— przystosowanie pomieszczeń do stworzenia Centrum CNC, w tym ewentualna zabudowa wewnątrz pozwalająca na oddzielenie urządzeń pyłących, wydzielenie stref „mokrych”, aranżacja

przestrzeni pod względem funkcjonalnym i estetycznym,

- zakup, montaż oraz dostawa fabrycznie nowych urządzeń o parametrach technicznych zgodnych z załącznikiem nr 1 do SIWZ, które zostały określone w ofercie przetargowej Wykonawcy oraz w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia (SIWZ) i jej załącznikach, wraz z odpowiednim oprogramowaniem, postprocesorami umożliwiającymi korzystanie z urządzeń na 4 stanowiskach komputerowych,
- uruchomienie ciągu technologicznego, przeprowadzenie wszelkich niezbędnych prób technicznych, przeszkolenie personelu, przeprowadzenie w siedzibie Zamawiającego 4-dniowego szkolenia w systemie 8-godzinny z obsługi przedmiotu zamówienia wraz ze sprawdzeniem poprawności oprogramowania oraz przekazanie w wersji papierowej i elektronicznej – po 1 egzemplarzu – wszelkich niezbędnych do obsługi i konserwacji systemu w języku polskim przewodników, instrukcji itp. dla każdego dostarczonego elementu przedmiotu zamówienia,
- dostarczanie wraz z maszynami wszystkich niezbędnych dokumentów w języku polskim, w tym m.in. dokumentacji techniczno-ruchowej, instrukcji obsługi, instrukcji BHP i innych potrzebnych do eksploatacji maszyn, a także instrukcji konserwacji maszyn i ich wyposażenia,
- dostarczenie wszelkich innych dokumentów koniecznych do prawidłowego uruchomienia urządzeń,
- montaż urządzeń w miejscu docelowym wskazanym przez Inwestora wraz z kosztami transportu do miejsca lokalizacji maszyn, rozładunek oraz ustawienie maszyn na hali,
- okres gwarancji dla zamawianych urządzeń wynosi nie mniej niż 48 mc,
- oznaczenie wszystkich widocznych elementów wyposażenia – zgodnie z obowiązującymi zasadami promocji projektów w ramach Programu Operacyjnego Rozwój Polski Wschodniej na lata 2007–2013 (w szczególności zamieszczenie tabliczki promocyjnej przed wejściem do wyposażanego pomieszczenia oraz trwale naklejki na dostarczanych urządzeniach).

Zamontowanie na czas realizacji robót tablicę informacyjną zgodnie z obowiązującymi zasadami promocji.

Zamówienie obejmuje dostawę oprogramowania do urządzeń oraz postprocesorów.

Wykonawca zainstaluje i uruchomi przedmiot zamówienia wraz konfiguracją oprogramowania.

II.1.5. CPV code(s)

42620000 Lathes, boring and milling machine tools, 43414000 Grinding machines, 42610000 Machine tools operated by laser and machining centres

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 5 798 350,01 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Cena brutto. Weighting 90
2. Okres udzielonej rękojmi. Weighting 10

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

KPT-DNIRI.270.1.3.2015

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2015/S 47-080790](#) of 7.3.2015

Other previous publications

Notice number in the OJ S: [2015/S 65-113973](#) of 2.4.2015

Notice number in the OJ S: [2015/S 73-128565](#) of 15.4.2015

Section V: Award of contract

V.1. Date of conclusion of the contract

20.5.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Megamaszyny Rafał Pajek

Postal address: ul. Guznera 55

Town: Spórok

Postal code: 47-175

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 2 439 024,39 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 5 798 350,01 PLN

Including VAT. VAT rate (%) 23

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Projekt współfinansowany z Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Rozwój Polski Wschodniej 2007–2013.

VI.2. Additional information

Postępowanie prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego o wartości zamówienia powyżej kwoty, o której mowa w art. 11 ust. 8 ustawy.

Zamawiający dokona oceny spełnienia wymaganych warunków na podstawie załączonych do ofert dokumentów i oświadczeń metodą spełnia / nie spełnia.

Jeżeli dokumenty potwierdzające spełnienie warunków będą określały wartość w walucie obcej to zamawiający przeliczy tą wartość na PLN wg średniego kursu NBP na dzień do której ta wartość się odnosi.

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 23.1 Środki ochrony prawnej określone w Dziale VI uPzp, przysługują Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów niniejszej ustawy.

23.2 Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz SIWZ przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 uPzp.

23.3 Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub zaniechaniu czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.

23.4 Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

23.5 Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

23.6 Odwołanie wobec treści ogłoszenia zamówienia, a także wobec postanowień SIWZ, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w DZ.U.U.E lub zamieszczenia SIWZ na stronie internetowej.

23.7 Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 23.5 i 23.6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

23.8 Izba rozpoznaje odwołanie w terminie 15 dni od dnia jego doręczenia Prezesowi Izby.

23.9 O oddaleniu odwołania lub jego uwzględnieniu Izba orzeka w wyroku. W pozostałych przypadkach Izba wydaje postanowienie.

23.10 Na orzeczenie Izby stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego.

23.11 Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego właściwemu sądowi w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

23.12 Sąd rozpoznaje sprawę niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 1 miesiąca od dnia wpływu skargi do sądu. Sąd oddala skargę wyrokiem, jeżeli jest ona bezzasadna. W przypadku uwzględnienia skargi sąd zmienia zaskarżone orzeczenie i orzeka wyrokiem co do istoty sprawy, a w pozostałych sprawach wydaje postanowienie.

23.13 Od wyroku sądu lub postanowienia kończącego postępowanie w sprawie nie przysługuje skarga kasacyjna.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4. Date of dispatch of this notice

12.6.2015